

L'ERA DELLA BIOEDILIZIA.

I problemi provocati dall'inquinamento atmosferico, dal consumo di energia e dalla produzione dei rifiuti trovano una valida risposta nella **bioedilizia** che rappresenta una soluzione moderna ed efficace in quanto segue le tendenze attuali di **salvaguardia dei valori ambientali**. La bioedilizia dedica grande attenzione all'ambiente, con l'uso di **sostanze naturali**, facilmente degradabili o riciclabili, grazie ad un progetto di sistemi e impianti ad alta efficienza, **basso consumo, minimo effetto inquinante**.

THE AGE OF ECO-BUILDING.

An answer to the problems caused by atmospheric pollution, energy consumption and waste production may be found in **eco-building**, which offers modern and effective solutions, following the current trend towards the **safeguarding of the environment**. Eco-building pays great attention to the environment through the use of **natural substances**, easily biodegradable or recyclable thanks to a range of high-efficiency systems and devices providing **low consumption** and **minimal environmental impact**.

DIE ÄRA DES BIOLOGISCHEN BAUENS.

Die durch Luftverschmutzung, Energieverbrauch und Abfallproduktion verursachten Probleme finden eine wirksame Antwort im **biologischen Bauen**, eine moderne und effiziente Lösung, die den derzeitigen Tendenzen im **Umweltschutz** folgt. Das biologische Bauen hat sich der Umweltverträglichkeit verschrieben und verwendet **natürliche Werkstoffe**, die leicht abbaubar oder recyclingfähig sind, sowie hocheffiziente Systeme und Anlagen mit **geringem Energieverbrauch** und **minimaler Umweltbelastung**.

L'ERE DE LA BIO-CONSTRUCTION.

Les problèmes provoqués par la pollution atmosphérique, par la consommation d'énergie et par la production des déchets trouvent une réponse valable dans la **bio-construction** qui représente une solution moderne et efficace parce qu'elle suit les tendances actuelles de **sauvegarde des valeurs de l'environnement**. La bio-construction prête une grande attention à l'environnement, avec l'usage de **substances naturelles**, facilement dégradables ou recyclables, grâce à un projet de systèmes et équipements à efficacité élevée, **basse consommation, effet minimum polluant**.

LA ERA DE LA BIOCONSTRUCCIÓN.

Los problemas causados por la contaminación atmosférica, el consumo de energía y la producción de desechos encuentran una respuesta válida en la **bioconstrucción**, que representa una solución moderna y eficaz, ya que sigue las tendencias actuales de **protección de los valores medioambientales**. La bioconstrucción dedica gran atención al medio ambiente, mediante el uso de **sustancias naturales**, degradables y de fácil reciclaje, y gracias a un diseño de sistemas e instalaciones de elevada eficiencia, **bajo consumo y mínimo efecto contaminante**.



LA CASA NON ECOLOGICA: CONSUMARE ANZICHE' UTILIZZARE.

The non eco-friendly home: consuming instead of using.
La maison non écologique: consommer au lieu d'utiliser.
Ein nicht ökologisches Haus: konsumieren statt benutzen.
El hogar no ecológico: consumir en lugar de utilizar.



The eco-friendly home: working with the power of nature.
La maison écologique: travailler avec les forces de la nature.
Ein ökologisches Haus: mit den Kräften der Natur arbeiten.
El hogar ecológico: trabajar con las fuerzas de la naturaleza.



LA CASA ECOLOGICA: LAVORARE CON LE FORZE DELLA NATURA.